

Genre du véhicule Caravane	Marque E L N A G H	Type 5 0 0	Fiche d'homologation n° CH 9225 04
-------------------------------	-----------------------	---------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "500" préfixe au n° de châssis + sur plaquette du constructeur  
à droite, latéralement sur timon

"Super" ou "Settebello" ou "Settebello Special" à droite, à côté de la porte

Numéro du châssis frappé à droite, en haut sur timon + sur plaquette du constructeur

Signe d'identification du moteur frappé --

Constructeur ELNAGH S.P.A., Binasco-Milano(I) Importateur AIR CAMPING SUISSE, Hr. HERMANN, Bern +)

CHASSIS Nombre d'essieux 1 à ressorts Nombre de roues 2

Direction - Assistance -

Frein de service électromagnétique, à expansion interne

Frein stationn<sup>t</sup>. méc. exp.int. levier Ralentisseur

Transmission - Nombre vit. -

Blocage differ. - Crochet rem. ∅ 50 \* Vitesse max. 80 km/h

CARROSSERIE Forme Roulotte d'habitation Nombre portes 1

Toit ouvert -

Nombre de places : Total - ; AV - ; milieu - ; AR - ; Places debout -

~~MOTEUR Genre Temps~~

~~Marque Carbur.~~

~~Type~~

~~Position Nombre cyl.~~

~~Alésage Course~~

~~Cylindr. cm<sup>3</sup> CV-Impot~~

~~CV-puiss. ( ) t/m~~

~~Refroidissement~~

~~Bruit dB ( ) à t/m~~

~~Amortissement bruit~~

DIMENSIONS Vole AV - AR 1710  
Diam. braquage G - DR -

Empattement - / ( ) / ( ) / ( )

Dimensions ext. Dimensions int.

Longueur 6000 4950

Largeur 2070 1950

Hauteur 2450 1870

Porte à faux AV 3650 (timon)

AR 2350

lat. - -

POIDS Avant Milieu Arrière TOTAL

A vide 60 780 840

Charge utile - - -

Total - - -

Garantie fabr. 60 1040 1100

Dimens. pneus 7.50 - 14 4 PR

Charge p. essieu - 1200

Poids maxi de l'ensemble  
remorquable kg

## EQUIPEMENT

Equipelement électrique \_\_\_\_\_ V

Feux de route \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Avertisseur optique \_\_\_\_\_ -  
 Feux de croisement \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Feux de position \_\_\_\_\_ -  
 Feux de gabarit 2/séparés Ø 65mm Feux de brouillard \_\_\_\_\_ -  
 Avertisseur \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Niv. sonore (+)  
 Essuie-glace \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_ -  
 Feux arrières 2/sép. HELIA K33370 Catadioptrés AV=2/sép. blanc  
 Feux stop 2/sép. HELIA K33370 [AR=2/sép. rouge △ 150  
 Eclair. plaque contr. 1/sép. au centre Plaque forme haute/XXXXXX  
 Rétroviseur \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Indic. vitesse \_\_\_\_\_ -  
 Indic. direction clign. 2/séparés HELIA K 33370  
 AV \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ latér. \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ AR orange  
 Avert. clign. \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 1/cale d'arrêt 250 x 150 x 150 mm

## INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Caravane  
 Marque & type ELNAGH 500  
 Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule)  
 Homologation n° CH 9225 04  
 Forme de la carr. Roulotte d'habitation  
 Places ass. : Total \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ avant)  
 Poids à vide sel. bull. Carburant \_\_\_\_\_ -  
pesage CV \_\_\_\_\_ -  
 Charge utile \_\_\_\_\_ Cylindrée \_\_\_\_\_ - cm<sup>3</sup>  
 Poids total \_\_\_\_\_ Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: N° de châssis du vhc. expertisé = 500 \*081055\*

\*) A contrôler lors de l'examen individuel

Attache supplémentaire avec la voiture motrice selon OCE, art. 63, 4<sup>e</sup> al.

Aménagement intérieur: "Super" = Modèle standard: 4 lits, 2 tables, 1 armoire,  
 5 armoires suspendues, 1 toilette,  
 1 bloc-cuisine av. réchaud et évier.

"Settebello" = aménagement intérieur plus luxueux

"Settebello Special" = aménagement intérieur plus luxueux

Remplacé FH CH 9225 04 du 26.2.70

+) Nouvel importateur à partir du 1.1.71: PI'S RANCH, Wallisellen

Lieu et date de l'expertise  
Zurich, 26.2.70

( 3.5.71 )

La commission d'expertise

Genre du véhicule Caravane	Marque ELNAGH	Type 5 0 0	Fiche d'homologation n° CH 9225 04
-------------------------------	------------------	---------------	---------------------------------------

C A R T E   C O M P L E M E N T A I R E   I

Complément du 1.6.71 - Ck

Autres importateurs : Messager Sport Schmid, Av. Pictet de Rochemont 37, 1200 Genève  
V.G.L. GmbH, Luzernerstrasse 18, 6030 Ebikon